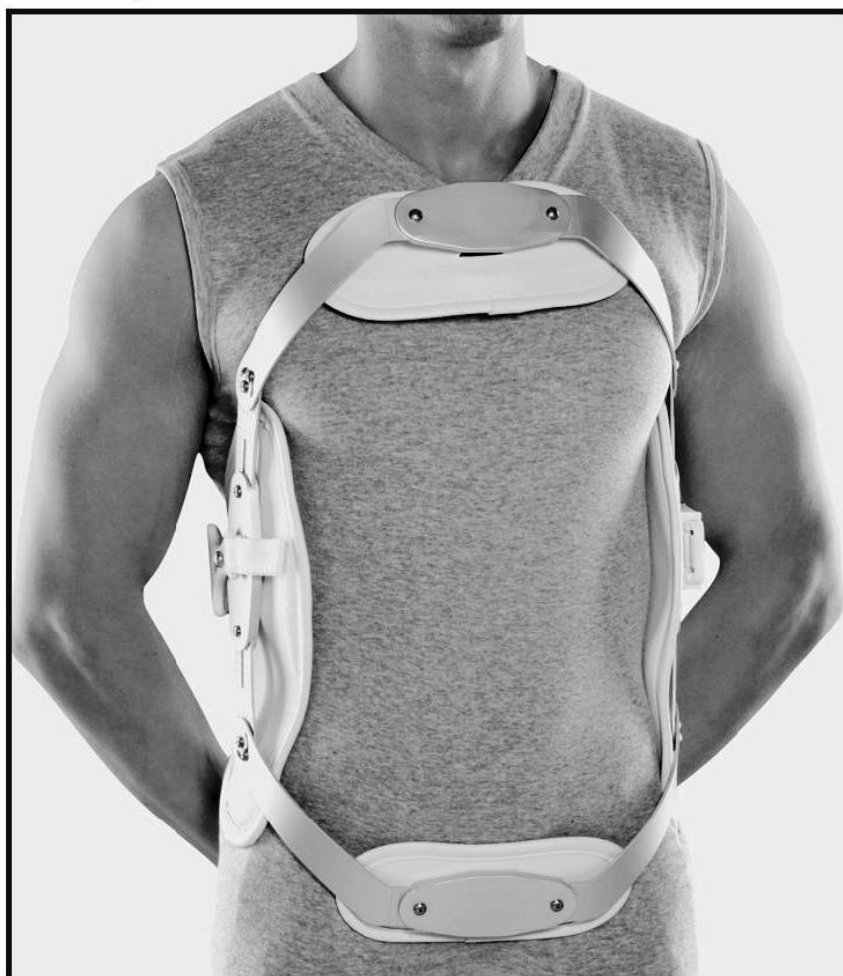


Зарегистрировано в Минздравсоцразвития РФ



## Инструкция по применению ортопедических изделий

Medical Line



ИМ 24



Корсеты ортопедические  
гиперэкстензионные  
**HEB-999/HEB-997**

Сделано в Германии

## **Свойства товара (оказываемые эффекты):**

---

Корсеты-гиперэкстензоры Orlett® используются для фиксации, стабилизации и уменьшения осевой нагрузки на груднопоясничный отдел позвоночника. Особенностью корсетов-гиперэкстензоров является перенос нагрузок с тел позвонков на задние элементы (дуги и отростки позвонков), что способствует скорейшему сращиванию переломов и профилактике развития осложнений в груднопоясничном отделе позвоночника.

В модели НЕВ-999 предусмотрена возможность точного выставления угла гиперэкстензии (положения переразгибания позвоночника).

Модель НЕВ-997 применяется в случаях, когда пациенту разрешено сидеть, плавать и заниматься другими видами ограниченной физической активности в процессе лечения в гиперэкстензионном корсете. Модель НЕВ-997 имеет подвижную нижнюю панель, которая обеспечивает дополнительное удобство при двигательной активности пациента.

Особенности конструкции позволяют пользоваться гиперэкстензионными корсетами Orlett® самостоятельно, без посторонней помощи. Установка необходимых регулировок производится под наблюдением лечащего врача.

## **Показания к применению:**

---

- неосложненные компрессионные переломы позвонков (одного или нескольких) в нижнем грудном и поясничном отделах позвоночника, при отсутствии показаний к оперативному лечению;
- иммобилизация после хирургических вмешательств;
- для профилактики возникновения патологических переломов на фоне остеопороза;
- внешняя фиксация позвоночника при ювенальном кифозе (болезнь Шермана-Мау);
- длительная ортопедическая коррекция позвоночника при неоперабельных опухолях и их метастазах.

## **Режим и сроки ношения:**

---

Режим и сроки ношения корсета-гиперэкстензора назначает лечащий врач.



## **Противопоказания:**

---

- нестабильные переломы грудного и поясничного отделов позвоночника с/без неврологической симптоматики, требующие хирургического вмешательства.

## **Предупреждения:**

---

- в случаях гнойных заболеваний и/или заболеваний кожи в области применения корсета необходима консультация лечащего врача;
- корсет следует надевать на нижнее белье, плотно прилегающее к телу;
- при возникновении какого-либо физического дискомфорта или раздражения следует немедленно проконсультироваться с врачом о возможности дальнейшего применения гиперэкстензионного корсета.

### **Внимание!**

- все установки в гиперэкстензионном корсете выставляются под контролем лечащего врача;
- самостоятельное и бесконтрольное изменение установок пациентом недопустимо.

## **Правила ухода:**

---

Металлические и тканевые части корсета необходимо протирать влажной неабразивной тканью, с использованием дезинфицирующих растворов, не содержащих хлора и химически активных средств. Сушить на открытом воздухе вдали от нагревательных приборов.

## **Состав изделия:**

---

Корсета Orlett® НЕВ-999: 50% алюминий, 8% нейлон, 7% полиуретановый поролон, 25% поливинилхлорид, 10% полиэтилен.

Корсета Orlett® НЕВ-997: 50% алюминий, 8% нейлон, 7% полиуретановый поролон, 25% поливинилхлорид, 10% полиэтилен.

## **Условия хранения**

---

Корсеты должны храниться при комнатной температуре, в сухих помещениях, вдали от источников тепла, прямого солнечного света и пыли.

## **Условия утилизации**

---

Корсеты утилизировать с бытовым мусором.

## **Срок годности:**

---

Срок годности не установлен. Возможность использования корсетов дольше, чем предписано курсом лечения должна быть согласована с врачом. Не допускается прекращение использования корсетов без согласования с лечащим врачом. Не допускается самостоятельного изменения конструкции корсетов. Не допускается эксплуатация поврежденных корсетов.

# Инструкция по применению ортеза Orlett® НЕВ-997:

---

## Конструкция корсета-гиперэкстензора, арт. НЕВ-997:

Корсет ортопедический гиперэкстензионный Orlett®, арт. НЕВ-997 состоит из следующих элементов (цифры на рис. 4, 5 соответствуют элементам конструкции):

1. Верхняя панель
2. Подвижная нижняя панель
3. Две боковые панели
4. Спинная панель
5. Ремень-фиксатор

### Порядок надевания:

---

#### 1. Установка ширины корсета:

Ослабьте 4 винта «А» на верхней панели и установите нужную ширину корсета таким образом, чтобы боковые панели плотно прилегали к туловищу (рис. 4). Затяните винты.

#### 2. Установка длины корсета:

Ослабьте 4 винта «Б» на боковых панелях. Установите длину корсета так, чтобы верхняя панель располагалась на груди чуть ниже уровня ключицы, а нижняя - упиралась в лобковый симфиз. Затянув винты, зафиксируйте корсет в нужном положении (рис.4).

#### 3. Регулировка длины ремня-фиксатора:

Расстегните застежку. Вторым концом ремня-фиксатора должен быть надет на петлю. Отрегулируйте длину и натяжение ремня-фиксатора таким образом, чтобы спинная панель располагалась по центру спины. Спинная панель не должна накладываться на боковые панели. Ремень-фиксатор должен быть вдет в пряжку не менее, чем на 5 см. Закрепите свободный конец ремня с помощью застежки-липучки «Велкро» (рис.5).

#### 4. Закрытие застежки:

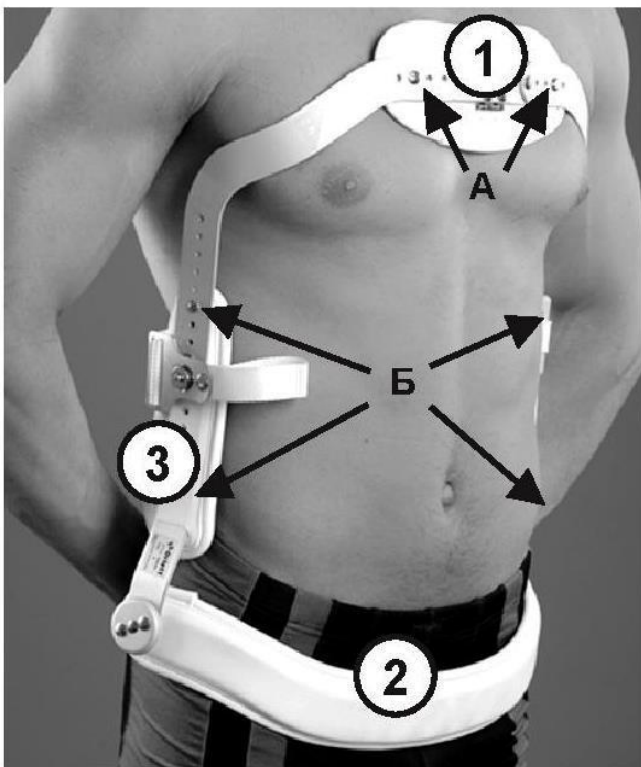
Отверните застежку назад и сдвиньте вниз. Застежка закрыта. Убедитесь, что боковые панели плотно прилегают к телу (рис.6).



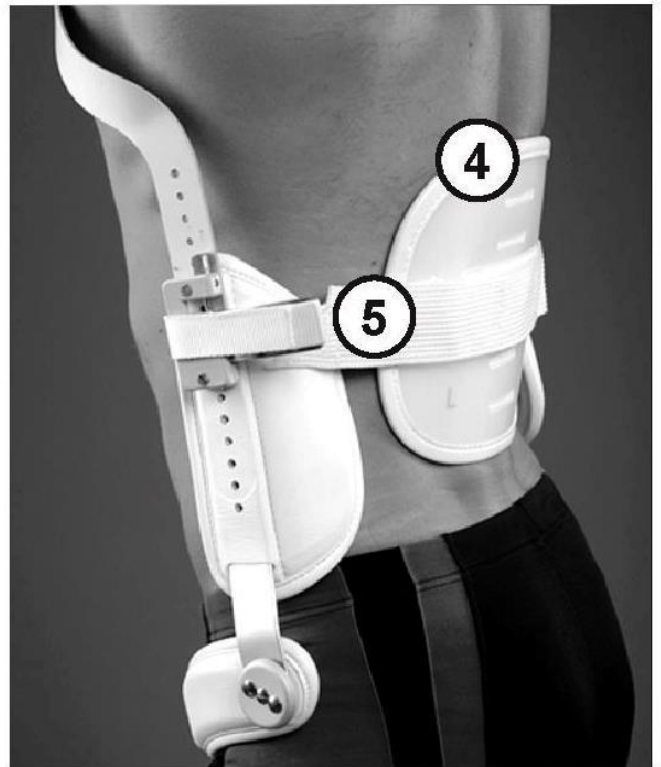
## **ВНИМАНИЕ!**

Корсеты-гиперэкстензоры Orlett® по назначению врача могут заменять постельный режим.

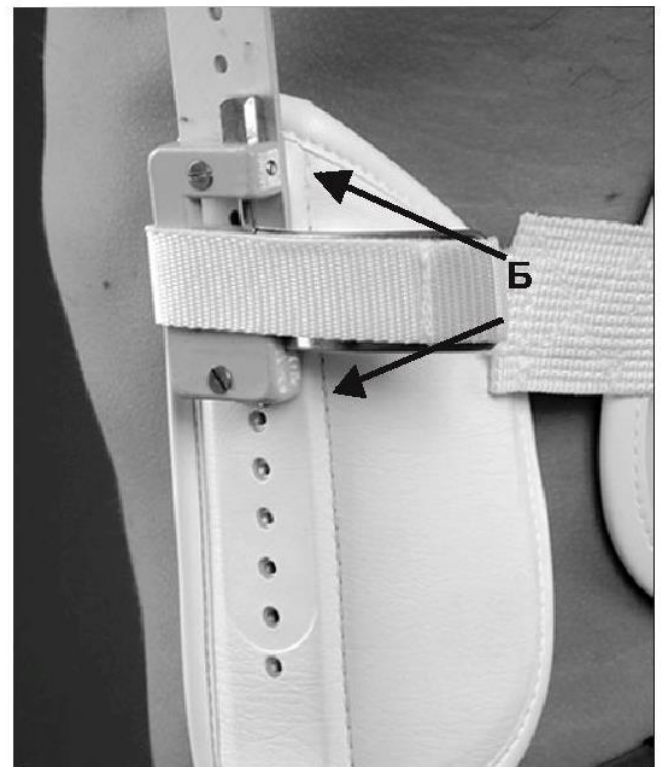
Для самостоятельного пользования корсетом, не меняя установок, в положении лежа, расстегните застежку, снимите ремень-фиксатор с петли и освободитесь от корсета. При надевании корсета, не меняя установок, в положении лежа, приложите корсет на переднюю поверхность тела, при открытой застежке, наденьте ремень-фиксатор на петлю и закройте застежку.



**Рис. 4**



**Рис. 5**



**Рис. 6**

## Правила подбора:

Модель корсета-гиперэкстензора Orlett®, арт. НЕВ-999 выпускается в размерах S/M и L/XL. Подбираются по размеру одежды. Один размер корсета-гиперэкстензора настраивается на 5 размеров одежды.

Размер корсета, арт. НЕВ-999	S/M	L/XL
Размер одежды	до 48-го	более 48-го

Для подбора размера корсета-гиперэкстензора Orlett®, арт. НЕВ-997 сантиметровой лентой плотно, но не утягивая измеряется окружность грудной клетки. Согласно полученным результатам подобрать корсет Orlett® по таблице подбора размеров.

Размер, арт. НЕВ-997	S	M	L	XL
Окружность грудной клетки, см	60-75	75-85	85-95	более 95

## Комплектность

Для корсетов Orlett® НЕВ-999: Ортопедическое изделие арт. НЕВ-999, отвертки, инструкция по применению.

Для ортеза Orlett® НЕВ-997: Ортопедическое изделие арт. НЕВ-999, отвертки, инструкция по применению.

## Гарантийный срок:

6 месяцев с момента продажи корсета при соблюдении инструкции и правил эксплуатации



Зарегистрировано в Минздравсоцразвития РФ. РУ ФС 2006/2376 от 28.12.2006 г.

Санитарно-эпидемиологическое заключение №77.01.12.939.П.035069.09.05 от 21.09.05 г.

**Производитель:** Рехард Технолоджис ГмбХ, Германия, 04158, Лейпциг, Фюгерштрассе 1.

**Импортер:** ООО «Орто Медикл Групп», Россия, 127124, Москва, Бумажный пр-д, 14, стр.1.

**Для корреспонденции:** Россия, 127220, Москва, а/я №60.